

السيرة الذاتع

الاسم : إحسان علوان مُحسن

تاريخ الميلاد: 1972/12/2

التخصيص: ماجستير أدب انكليزي

الوظيفة تدريسي في قسم اللغة الانكليزية

الدرجة العلمية: أستاذ مساعد

عنوان العمل: كلية اللغات \ قسم اللغة الانكليزية \ باب المعظم

هاتف العمل:

الهاتف النقال: 07707751189

ihsan.a@colang.uobaghdad.edu.iq : البريد ألالكتروني

أولاً: المؤهلات العلمية.

التاريخ	الكليــة	الجامعة	الدرجة العلمية
1997-1993	كلية التربية (ابن رُشد)	جامعة بغداد	بكالوريوس
2001-1998	كلية التربية (ابن رُشد)	جامعة بغداد	الماجستير

ثانياً: التدرج الوظيفي.

الفترة من ـ الى	الجهة	الوظيفة	ت
2011 - 2006	قسم اللغة الانكليزية \ كلية اللغات \ جامعة بغداد	مدر س مساعد	1
2014 - 2011	قسم اللغة الانكليزية \ كلية اللغات \ جامعة بغداد	مدرس	2
2014 - لغاية الان	قسم اللغة الانكليزية / كلية اللغات / جامعة بغداد	أستاذ مُساعد	3

🗖 ثالثاً: التدريس الجامعي.

الفترة من ـ الى	الجامعة	الجهة (المعهد/الكلية)	ت
2006 - 2001	جامعه بغداد	كليه اللغات / محاضر خارجي	1
2006- لغاية الان	جامعة بغداد	كلية اللغات / تعيين	2

رابعاً: المقررات الدراسية التي قمت بتدريسها.

السنة	المادة	القسم	ij
2003-2001	الرواية - للمرحلة الثانية	اللغة الانكليزية	1
2010-2006	الادب الانكليزي - للمرحلة الاولى	اللغة الانكليزية	2
2015 - 2010	المسرحية - للمرحلة الرابعة	اللغة الانكليزية	3
2020 - 2019 2021 - 2020	الانشاء - المرحلة الثانية	اللغة الانكليزية	4
2021 - 2006	اللغة الانكليزية (كلغة ثانية)	اللغة الإيطالية / اللغة الفرنسية / اللغة العبرية / اللغة السريانية / اللغة الألمانية / اللغة التركية	5

خامساً: (الاطاريح ، الرسائل) التي أشرف عليها:

السنة	القسيم	اسم الأطروحة أو الوسالة	ت
			1
			2

سادساً: المؤتمرات والندوات العلمية التي شارك فيها.

نوع المشاركة	مكان أنعقادها	السنة	العنوان	ت
بحث وترجمة فورية	بغداد	2013	مؤتمر بغداد الدولي الثالث للترجمة - باحث مُشارك - 2013	1
			1626	2
	-		19.61	3

سابعا: الأنشطة العلمية الاخرى.

خارج الكلية	داخل الكلية
ورشة عمل بعنوان " اكتشاف المسرح التفاعلي" في جامعة لندن / كلية الخطابة والمسرح. 2010	
دورة في مهارات القيادة في السفارة الامريكية في بغداد 2011	مؤتمر بغداد الدولي الثالث للترجمة - باحث مُشارك - 2013
ورشة عمل في الترجمة - جامعة جورجيا ستيت - اتلانتا - جورجيا - اللانتا - الله لادات المتحدة الامريكية 2013	
الم لادات المتحدة الامريكية 2013 دورة اكاديمية (تدريب المدربين) لتدريس سلسلة كتب " Iraqi Cutting Edge" - بيروت - لبنان -2013	ترجمة مختلف الوثائق في المكتب الاستشاري لكلية اللغات

■ ثامنا: المشروعات البحثية في مجال التخصص لخدمة البيئة والمجتمع أو تطوير
التعليم .

ت	أسم البحث	محل النشر	السنة
	الو هم إزاء الواقع في مسرحيات مُختارة ل تنسي وليامز .	كلية التربية (ابن رُشد) أطروحة ماجستير	2001
Ĭ	آليلت العنف السياسي في مسرحيات مُختارة ل جون آردن و هارولد بنتر.	مجلة كلية التربية الأساسية، العدد 67، المجلد 17.	2011
	دكتور فاوستس كمسرحية أخلاقية مع الإشارة الى	مجلة الاداب، العدد .99	2012
	آليات الفكر السياسي فيً مسرحي "حياة غاليليو" لـ بريخت.	مجلة الاداب، العدد 106.	2013
5	الترجمة الألية وأفاق المستقبل	مجلة مؤتمار بغداد الدولي الثالث للترجمة.	2013
.	هوية الجنس وسياسته في مسرحية " لايستراتا " لـ اريستوفنس.	مجلة كلية التربية الأساسية، العدد 84، المجلد 20.	2014
2	دراسة في التحليل النفسي في مسرحيات "من يخاف من فرجينيا وولف" لـ ادورد آلبي و "هرة على سطح من الصفيح الساخن" لـ تنسي وليماز.	مجلة كلية اللغات، العدد 29، الجزء الثاني.	2014

تاسعا: عضوية الهيئات العلمية المحلية والدولية.

✓ عضوه في جمعيه المترجمين العراقية.

= عاشراً: كتب الشكر ، الجوائز و شهادات التقدير.

السنة	الجهة المانحة	كتاب الشكر أو الجائزة أو شهادة	ت
2013	وزير التعليم العالي والبحث	كتاب شكر وتقدير	1
2015	ناءب رئيس مجلس محافظة	كتاب شكر وتقدير	2
2020	السيد رئيس الوزراء	كتاب شكر وتقدير	3
2020	وزير التعليم العالي والبحث	كتاب شكر وتقدير	4
2020	السيد رئيس جامعة بغداد	كتاب شكر وتقدير	5
2021	وزير التعليم العالي والبحث	كتاب شكر وتقدير	6

حادى عشر: الكتب المؤلفة أو المترجمة.

سنة النشر	أسم الكتاب	
	لا يوجد	1
111		2

تاني عشر:اللغات.

✓ اللغة العربية (اللغة إلام)

✓ اللغة الإنكليزية (كتابه، قراءه، محادئه)